



# 小圣木

中国少年儿童出版社



小冬木

xiao dong mu

呂远著

中国少年兒童出版社

封面设计、插图：范一辛

小冬木

吕远著

\*

中国少年儿童出版社出版

中国青年出版社印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

\*

787×1092 1/32 2 印张 999 行

1962年10月北京第1版 1978年5月北京第6次印刷

728/12



此書獻給——  
被美帝国主義蹂躪的南朝鮮  
孤兒們

在美国克罗拉多大峡谷游览区附近，有一个很深的U字形的山谷，山谷里的一棵老树下，有一座小墓。墓前有一个小小的木牌，上边写着：

这儿埋葬着一个黄皮肤的孩子  
他两眼望着朝鲜，噙着眼泪  
他没有病，也没犯罪  
但是他只活了十二岁

谁也不知道这孩子是谁，也不知道是谁为他立的小木牌。当游人向当地居民打听的时候，他们没有回答木牌是谁写的，却严肃地把这些外地人请到树底坐下，学着一个孩子的口气，激动地讲述起来……

下面就是他们讲述的，一个不知名的孩子的故事……



# 第一章

回答我，先生

你回答我

先生，回答我

在这个世界上，到底

什么东西，是最大的

罪恶

回答我，先生

你不要沉默

因为你，应该比我

一个十二岁的孩子

要懂得多

是的，你不认识我

我是从远方来的

一个  
黄皮肤的孩子

但是我的声音，却象这  
呼号的克罗拉多河  
向你，向所有的行人  
大声地喊着——

先生，回答我  
在这个世界上，到底  
甚么东西，是最大的  
罪恶……

先生，你到过朝鲜吗  
你知道南朝鲜的  
三街里吗

我的家就在三街里呀  
从三街里到这克罗拉多

三万三千里呀

三街里的青山脚下  
有我的家  
我家门前  
种着月季花

那年端阳节①  
一片好庄稼  
妈妈坐在门前  
给我缝着布娃娃

我扒着篱笆  
看田边的青蛙  
看着看着，——忽然  
青蛙刷地飞起来  
稻田在脚下爆炸  
好象听见一声霹雷

---

① 朝鲜也有端阳节，是一个很重要的传统节日，与中国旧历同日。

震得我，头朝下  
摔出了篱笆……

四周漆黑漆黑  
嗓子又干又哑  
好半天，好半天  
我才喊出了一声妈妈

——沒有了，沒有了  
甚麼也沒有了  
沒有門  
沒有家  
沒有月季花  
沒有妈妈

我在灰土里打转  
哭着到处乱爬  
爬呀，爬呀——忽然  
在破门板底下  
我看見了妈妈

她伸开胳膊躺着  
不呼吸，也不说话  
闭着眼，嘴张得挺大  
身下流满鲜血  
手里握着刚缝起的  
小布娃娃

——妈妈死了  
妈妈  
死了

妈妈为甚么死了

我不知道

爸爸从地里跑回来了  
三街里的乡亲围上来了

村头上忽然来了一队警察  
端着枪，扯着嗓子讲话  
“叫你们早搬家  
为甚么不搬家  
山前要军事演习  
你不怕炮打？  
走走走，赶快走  
再不搬，惹恼了盟军  
他可要开来坦克  
嘎啦啦，往你们房上压  
看你们怕不怕”

爸爸站在妈妈的血泊里，  
抱着我，咬着牙  
两眼充满血丝  
一步，一步  
走向警察

村里的人抬着妈妈  
一步，一步

## 紧跟着爸爸

爸爸狠狠盯着警察  
从牙缝里说：“开枪吧  
狗杂种，开枪吧  
往这胸前，往这孩子的心上  
用美国步枪射击吧，不是吗  
打碎一颗朝鲜人的心  
美国主人，会赏你  
十块美金，打吧  
为甚么不打？……”

## 警察吓呆了

看看爸爸，看看妈妈  
一步，一步  
退到南山下

乡亲们愤怒地吼着  
爸爸手指着警察  
“告诉你那美国主人

这儿是朝鲜人的国土  
不是美国人的天下  
朝鲜人的身体  
不是美国人的枪靶  
这笔血债必须还  
少还一滴饶不了他!……”

那天夜里风好大呀  
卷着灰土往脸上打  
爸爸在风里站着  
抱着我,不言不语  
望着破碎的家

我在爸爸怀里  
哭呵,哭呵,哭着睡了  
——梦里,我看见  
妈妈,坐在门前血泊里  
又给我缝着布娃娃……



半夜，我忽然惊醒  
一睁眼，我倒在路边  
只见大火满天  
四处全是浓烟  
乡亲们奔跑着  
在火光里呼喊  
隔着浓烟，我隐约看见  
爸爸，被拖进警车  
开出了村南  
汽车灯，象鬼眼  
一闪，一闪  
越跑越远

就从这一天起  
我成了野孩子  
失去了父母  
失去了家园

回答我吧，先生  
到底是誰

杀死了妈妈  
綁走了爸爸  
抢去了我溫暖的  
童年

回答吧  
先生